
ECAM22X.2Y - 22X.3Y - FEB222X - 223X

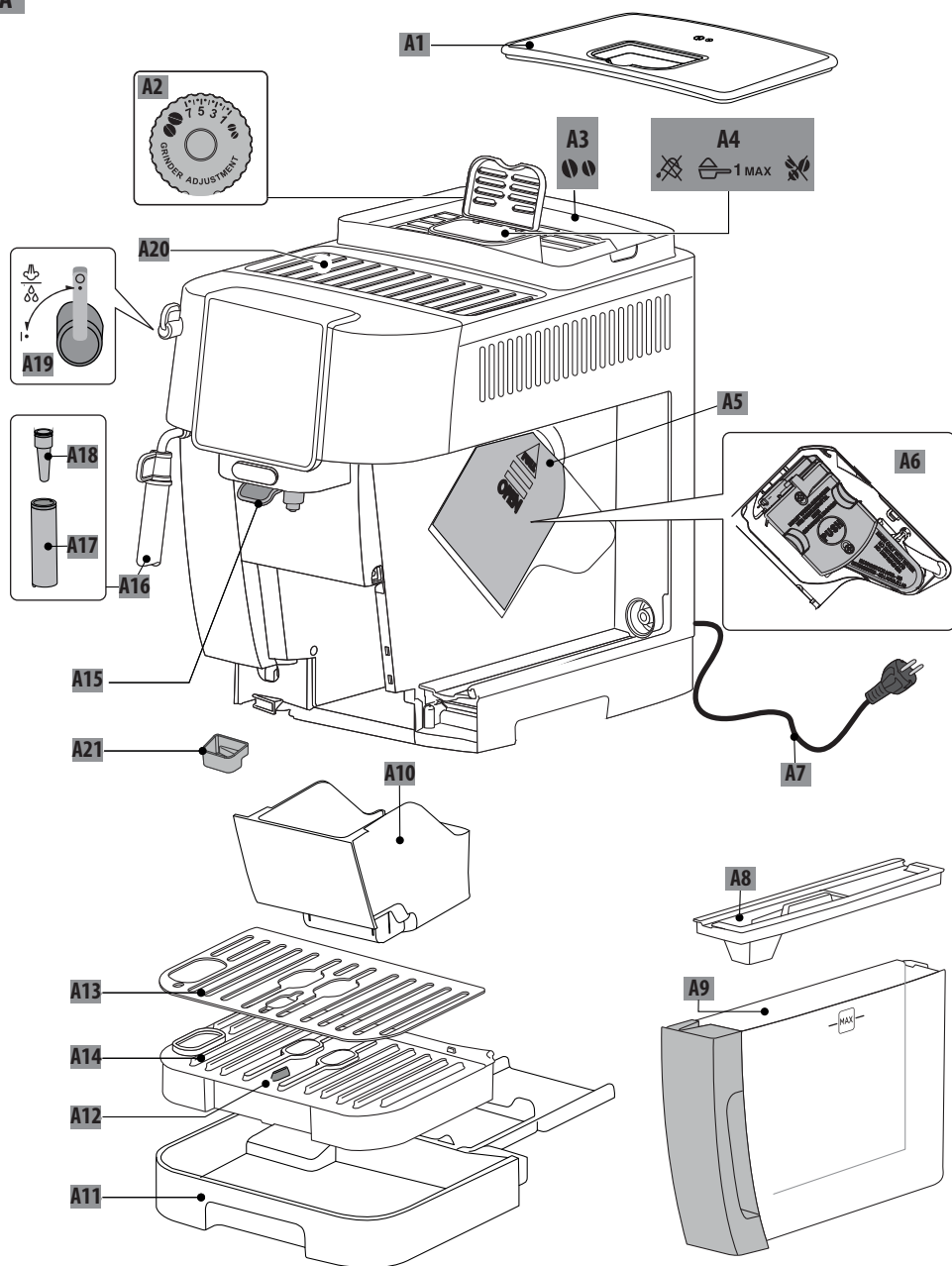
MAGNIFICA START

КАВОВА МАШИНА

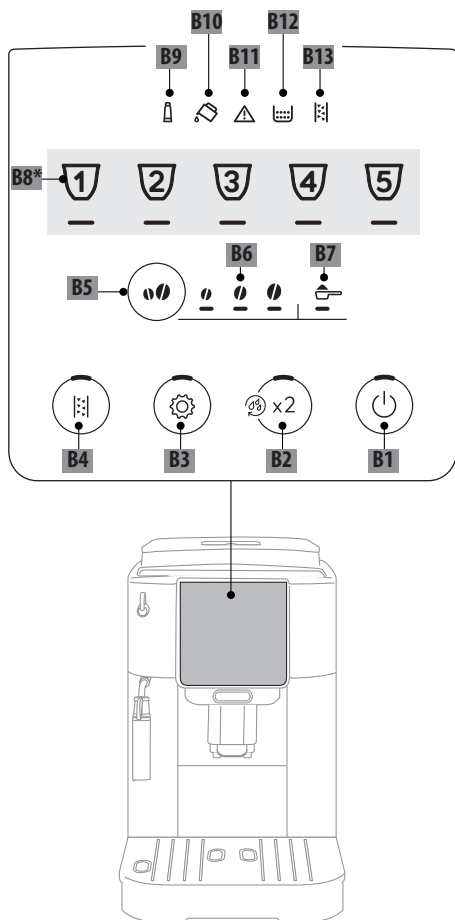
Інструкція з використання



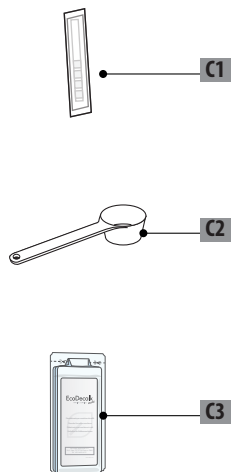
DeLonghi



B



C*



			Option 1		Option 2		
	×	×	×	×	×	✓	✓
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

ЗМІСТ

1. ВСТУП.....	4
1.1 Літери в дужках	4
1.2 Несправності та їх усунення.....	4
2. ОПИС	4
2.1 Опис приладу - А.....	4
2.2 Опис панелі управління - В.....	5
2.3 Опис приладдя - С*.....	5
3. НАЛАШТУВАННЯ ПРИЛАДУ.....	5
4. ВИМІРЮВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ	6
5. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ	6
6. ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ	6
7. ПРИГОТУВАННЯ КАВОВИХ НАПОЇВ.....	7
7.1 Приготування кави з використанням кавових зерен	7
7.2 Приготування 2 чашок кави	7
7.3 Приготування кави з використанням меленої кави	7
7.4 Загальні вказівки щодо приготування напоїв на основі кави	8
7.5 Зміна міцності кави	8
7.6 Промивання	8
7.7 Поради щодо гарячішої кави	8
7.8 Регулювання помелу кави	8
7.9 Налаштування кількості напою в чашці	8
8. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО	9
8.1 Яке молоко використовувати	9
8.2 Приготування капучино	9
8.3 Очистіть блок подачі пари/гарячої води після використання	9
9. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ.....	9
10. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ	10
10.1 Заміна фільтра.....	11
10.2 Зняття фільтра	11
11. ПОРАДИ ЩОДО ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ....	11
12. МЕНЮ НАЛАШТУВАННЯ.....	11
12.1 Скинути до заводських налаштувань	14
13. ОЧИЩЕННЯ КАВОМАШИНИ	14
14. ОЧИЩЕННЯ ЗАВАРЮВАЛЬНОГО БЛОКУ	16
15. ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ	16
16. ПОЯСНЕННЯ ЗНАЧЕННЯ ІНДИКАТОРІВ...18	
17. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	20
18. ТЕХНІЧНІ ДАНІ.....	21

Перед використанням приладу вперше прочитайте вказівки щодо безпеки.

1. ВСТУП

Приділіть декілька хвилин на вивчення цих Інструкцій з використання. Це дозволить уникнути усіх ризиків та пошкодження кавомашини.

Світлодіоди та індикатори на панелі допоможуть вам взаємодіяти з машиною та правильно використовувати різні функції:

	Вимкнено	--
	Постійно горить	Функція доступна
	Блимає	Функція триває
	Швидко блимає	Необхідна дія з боку користувача

Ті самі символи також використовуються у Quick Guide, що додається до виробу.

1.1 Літери в дужках

Літери в дужках стосуються опису приладу на сторінках 2–3.

1.2 Несправності та їх усунення

У випадку несправностей, спочатку спробуйте вирішити їх, прочитавши вказівки, наведені в розділах «16. Пояснення значення індикаторів» та «17. Усунення несправностей». Якщо це не вирішить проблему або потрібна додаткова інформація, зверніться до відділу обслуговування клієнтів, зателефонувавши за номером, вказаним у вкладеному аркуші «Сервісне обслуговування».

Якщо у переліку країн у даному аркуші не вказана Ваша країна, зателефонуйте за номером, зазначеним у гарантійному талоні. У разі потреби ремонту звертайтеся винятково до сервісної служби компанії De'Longhi. Адреса вказана в гарантійному сертифікаті, який додається до кавомашини.

2. ОПИС

2.1 Опис приладу - А

- A1. Кришка контейнеру для кавових зерен
- A2. Ручка регулювання кавомолки
- A3. Контейнер для кавових зерен
- A4. Воронка для меленої кави
- A5. Дверцята заварювального блоку
- A6. Знімний заварювальний блок
- A7. Кабель живлення
- A8. Кришка контейнеру для води
- A9. Контейнер для води

- A10. Контейнер для кавової гуші
- A11. Піддон для крапель (залежить від моделі)
- A12. Індикатор рівня води у піддоні для крапель
- A13. Решітка для чашок (залежить від моделі)
- A14. Решітка піддону для крапель (тільки в деяких моделях)
- A15. Блок подачі кави (регулюється по висоті)
- A16. Блок подачі гарячої води/пари
- A17. Капучинатор (знімний)
- A18. Розпилювач для гарячої води/пари (знімний)
- A19. Регулятор пари/гарячої води
- A20. Полиця для чашок
- A21. Піддон для конденсату

2.2 Опис панелі управління - В

- B1. Кнопка ВКЛ./ОЧІКУВАННЯ з вбудованим світлодіодом
- B2. Кнопка X2 з вбудованим світлодіодом (якщо її натиснути і утримувати протягом 5 секунд, активується промивання контуру кави)
- B3. Кнопка меню налаштувань із вбудованим світлодіодом
- B4. Кнопка видалення накипу з вбудованим світлодіодом
- B5. Кнопка вибору міцності або попередньо змеленої кави
- B6. Світлодіод вибору міцності
- B7. Світлодіод вибору меленої кави
- B8. Різна кількість та видів напоїв, залежно від моделі.
- B9. Індикатор горить постійно: фільтр необхідно замінити
Індикатор блимає: виконується заміна фільтра
- B10. Індикатор постійно горить: недостатньо води в контейнері (A9)
Індикатор блимає: контейнер в неправильному положенні
- B11. Індикатор загального аварійного сигналу
- B12. Індикатор постійно горить: слід очистити контейнер для кавових відходів (A10)
Індикатор блимає: контейнер для кавових відходів не на місці
- B13. Індикатор горить постійно: машину необхідно очистити від накипу
Індикатор блимає: виконується видалення накипу

2.3 Опис приладдя - С*

(кількість і тип відрізняються залежно від моделі)

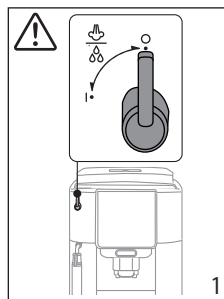
- C1. Індикаторна смужка «Тест загальної жорсткості»
- C2. Мірна ложка для меленої кави
- C3. Засіб для видалення накипу

3. НАЛАШТУВАННЯ ПРИЛАДУ

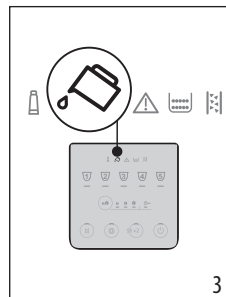
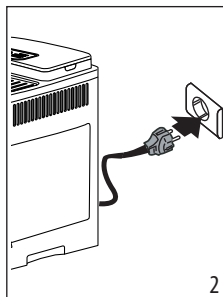
Будь ласка, зверніть увагу:

- Під час першого використання машини всі знімні аксесуари, які контактують з водою або молоком, слід промити гарячою водою.
- Можливі сліди кави в кавомолці є результатом експлуатаційних випробувань, що проводились на приладі перед продажем, що є підтвердженням ретельної турботи та уваги, яку ми вкладаємо у свою продукцію.

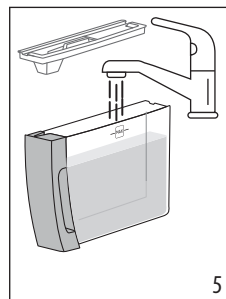
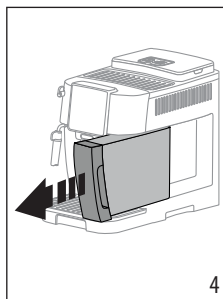
- При першому використанні приладу водяний контур порожній, і прилад може працювати дуже гучно. Шум стає меншим, коли контур заповнюється.
- Переконайтеся, що регулятор для пари (A19) залишається в положенні **0** до завершення першого циклу запуску (мал. 1).



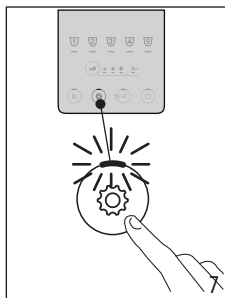
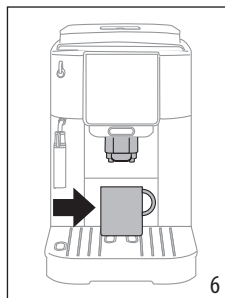
1. Підключіть пристрій до електромережі (рис. 2).



2. Індикатор  (B10) засвітиться на панелі керування (В) (рис. 3): витягніть контейнер для води (A9) (рис. 4), наповніть його до МАКС. Рівня холодною водою (рис. 5), після чого поставте в прилад.



3. Індикатор  (B3) на панелі керування швидко блиматиме.
4. Поставте контейнер під блок подачі кави (A15) (рис. 6).
5. Натисніть кнопку  (B3) (рис. 7): внутрішні водяні контури почнуть заповнюватися і з блоку подачі кави приладу виходитиме гаряча вода.



Тепер машина готова до роботи.

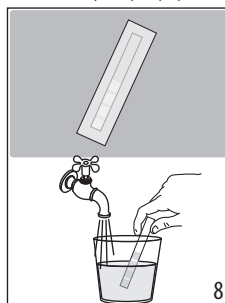
Будь ласка, зверніть увагу:

- При першому використанні машини потрібно приготувати 4-5 порцій кави, перш ніж вона почне надавати задовільні результати.
- Під час промивання парового контуру найкраще випустити гарячу воду на кілька секунд, повернувши регулятор подачі пари/гарячої води (A19) в положення 1.

4. ВИМІРЮВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ

Якнайшвидше встановлення жорсткості води дозволить машині оптимізувати частоту проведення процедури видалення накипу. Це означає, що індикатор видалення накипу (B13) буде вмикатися в міру необхідності відповідно до фактичної жорсткості місцевої води. Виконайте наступні дії:

1. Якщо індикаторна смужка «Тест загальної жорсткості» (C1) постачається разом із відповідною моделлю машини, витягніть її з обгортки.
2. Повністю занурте папір у склянку з водою приблизно на одну секунду (рис. 8).



3. Вийміть папірець з води і злегка струсіть (рис. 9). Приблизно через одну хвилину з'являться 1, 2, 3 або 4 квадрати червоного кольору, у залежності від жорсткості води. Кожен квадратик відповідає одному рівню.

Тест загальної жорсткості	Жорсткість
	1 Низька
	2 Середня
	3 Середньо/Висока
	4 Висока

Див. Інструкції в розділі «12. Меню Налаштування» щодо налаштування машини.

5. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

Будь ласка, зверніть увагу:

Переконайтеся, що регулятор пари/гарячої води (A19) закритий, у положенні 0 (рис. 1).

Небезпека опіків!

Після промивання, з носиків блоку подачі кави, виллється трохи гарячої води (A15). Будьте обережні, щоб уникнути попадання бризок води. Щоб уникнути частого спорожнення піддону для крапель (A11), поставте під блок подачі ємність для збору води для промивання.

- Щоб увімкнути прилад, натисніть кнопку (B1): світлодіод кнопки загориться, а світлодіоди індикатора напоїв блимають на панелі керування (B), що вказують на прогрівання машини.

Під час цього кроку машина виконує цикл промивання. Крім нагрівання нагрівача, він також служить для циркуляції гарячої води по внутрішніх контурах, щоб вони також прогрілися до певної температури.

Прилад готовий до використання, коли світлодіоди напоїв та міцності залишаються постійно горіти.

6. ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

При кожному вимкненні кавоварки, після того як вона готувала каву, прилад виконує цикл автоматичного промивання.

Небезпека опіків!

Після промивання, з носиків блоку подачі кави, виллється трохи гарячої води (A15). Будьте обережні, щоб уникнути попадання бризок води. Щоб уникнути частого спорожнення піддону для крапель (A11), поставте під блок подачі ємність для збору води для промивання.

- Щоб вимкнути прилад, натисніть кнопку (B1); світлодіоди напоїв на панелі керування тепер будуть блимати: прилад виконує цикл промивання, якщо це передбачено, а потім вимикається (у режимі очікування).

Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо прилад не буде використовуватися деякий час, від'єднайте його від розетки:

- спочатку вимкніть прилад, натиснувши кнопку  ;
- витягніть шнур живлення з розетки.

7. ПРИГОТУВАННЯ КАВОВИХ НАПОЇВ

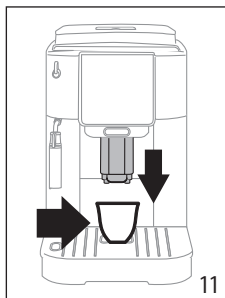
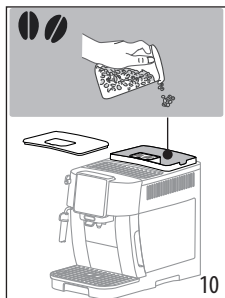
7.1 Приготування кави з використанням

кавових зерен  

Важливо!

Не використовуйте зелені, карамелізовані або зацукровані кавові зерна, оскільки вони можуть прилипнути до кавомолки, після чого її подальше застосування стане неможливим.

1. Засипте у контейнер (A3) кавові зерна (рис. 10);



2. Поставте чашку під блоком подачі кави (A15) (рис. 11);
3. Опустіть носики подачі кави якомога ближче до чашки (рис. 11), щоб отримати кращу пінку;
4. Виберіть необхідний кавовий напій:

Напій (*)	Кількість за замовчуванням (мл)	Кількість, що програмується (мл)
 Espresso	≈ 40	від ≈ 20 до ≈ 80
 Coffee	≈ 180	від ≈ 100 до ≈ 240
 Long	≈ 160	від ≈ 115 до ≈ 250
 Americano	Espresso: ≈ 40 Вода: ≈ 110	Espresso: Від ≈ 20 до ≈ 180 Вода: від ≈ 50 до ≈ 300
 Doppio +	≈ 120	Від ≈ 80 до ≈ 180

(*) Кількість та типи напоїв різняться залежно від моделі.

5. Починається приготування і світлодіод, що відповідає вибору, блимає на панелі керування (B).

7.2 Приготування 2 чашок кави

1. Поставте чашки під блоком подачі кави (A15);
2. Опустіть носики подачі кави якомога ближче до чашки, щоб отримати кращу пінку;
3. Натисніть кнопку  (B2): загориться відповідний світлодіод;
4. Натисніть кнопку  (B8);
5. Починається приготування і на панелі керування (B) блимає світлодіод, що відповідає кнопці Espresso.

7.3 Приготування кави з використанням меленої кави

Важливо!

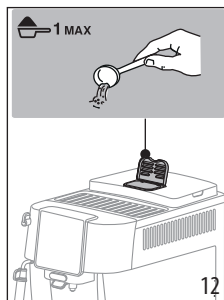
- Ніколи не насипайте мелену каву, коли машина вимкнена, тому що кава може розсипатися всередині кавоварки і забруднити її. Це може пошкодити машину.
- В жодному разі не застосуйте більше 1 мірної ложки (C2), тому що надлишок кави може забруднити внутрішню систему кавомашини або ж заблокувати воронку (A4).



Будь ласка, зверніть увагу:

Коли ви використовуєте мелену каву, можна приготувати лише одну чашку за один раз.

1. Натискайте кнопку  (B5) кілька разів, поки не загориться світлодіод  (B7).
2. Переконайтеся, що воронка не заблокована, потім додайте одну мірну ложку меленої кави (мал. 12).



3. Поставте чашку під блоком подачі кави (A15) (рис. 11);
4. Виберіть необхідний напій (B8);
5. Починається приготування і світлодіод, що відповідає вибору, блимає на панелі керування (B).

Важливо!

- Приготування кави  Long: на середині приготування, коли світлодіод  (B7) починає блимати, додайте ще одну мірну ложку попередньо меленої кави та знову натисніть кнопку.
- Неможливо приготувати каву  Doppio+ , використовуючи попередньо мелену каву.

7.4 Загальні вказівки щодо приготування напоїв на основі кави

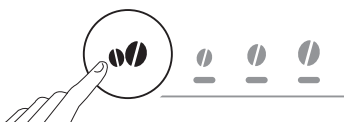
- Під час використання на панелі керування (B) можуть з'являтися індикатори. Їх значення наведено в розділі «16. Пояснення значення індикаторів».
- Для приготування гарячої кави, див. розділ «7.7 Поради щодо гарячої кави».
- Якщо іноді кава подається краплями, дуже розбавлена або без пінки, або дуже холодною, прочитайте рекомендації в розділі «17. Усунення несправностей».
- Щоб персоналізувати напої за особистим смаком, див. розділи «7.5 Зміна міцності кави» та «7.9 Налаштування кількості напою в чашці».

Будь ласка, зверніть увагу:

В режимі енергозбереження приладу може знадобитися декілька секунд для розігріву, перед тим, як приготувати першу каву.

7.5 Зміна міцності кави

1. Натискайте кнопку  (B5) кілька разів, поки не загоряться світлодіоди, що відповідають бажаній міцності (B6):

	
	Легка
	Середня
	Міцна

2. Виберіть потрібний кавовий напій.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Для приготування наступної кави, машина запропонує останню вибрану міцність.
- У разі відключення живлення прилад повернеться до середнього значення за замовчуванням.

7.6 Промивання

Використовуйте цю функцію для отримання гарячої води з блоку подачі кави для очищення та прогрівання внутрішньої системи приладу.

1. Поставте під носики кави ємність об'ємом не менше 100 мл (A15) (рис. 6).
2. Щоб виконати цикл промивання, просто натисніть кнопку  x2 (B2) та утримуйте її протягом 5 секунд. Цикл почнеться і зупиниться автоматично (щоб завершити цикл раніше, натисніть ту саму кнопку вдруге).

Будь ласка, зверніть увагу:

- Якщо прилад не використовувався більше 3-4 днів, при повторному вмиканні, ми рекомендуємо виконати 2/3 промивання перед використанням;
- Це нормально, коли контейнер для відходів кави (A10) після циклу промивання міститиме воду.

7.7 Поради щодо гарячої кави

Щоб приготувати гарячішу каву, виконайте наступні дії:

- запустити цикл промивання (див. розділ «7.6 Промивання »);
- прогрійте чашки, спочатку промивши їх, використовуючи функцію гарячої води;
- підвищити температуру кави (див. розділ «12. Меню Налаштування»).

7.8 Регулювання помелу кави

Кавомолка не потребує будь-яких налаштувань, принаймні спочатку, оскільки вона була налаштована на заводі для забезпечення правильного приготування кави.

Для регулювання помелу під час роботи кавомолки, поверніть регулятор (A2) таким чином:

Якщо кава подається занадто повільно, або взагалі не виходить. Таке регулювання буде відчутне після подачі щонайменше 2 порцій кави.	Поверніть на одну поділку у напрямку "7" 
Для більш насиченої вершкової кави Таке регулювання буде відчутне після подачі щонайменше 2 порцій кави.	Поверніть на одну поділку у напрямку "1" 

Будь ласка, зверніть увагу:

Регулятор слід повертати лише тоді, коли кавомолка працює і на початку приготування кави.

7.9 Налаштування кількості напою в чашці

1. Натисніть кнопку, що відповідає напою, який ви програмуєте, і утримуйте її кілька секунд: коли світлодіод,

що відповідає вибору, починає швидко блимати, машина перебуває в режимі програмування. Починається подача;

2. Коли чашка наповниться до потрібного рівня, натисніть кнопку напою ще раз. Подача припиняється, і кількість зберігається в пам'яті.

Будь ласка, зверніть увагу:

Щоб скасувати поточне налаштування, натисніть кнопку, що відповідає іншому напою

8. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО

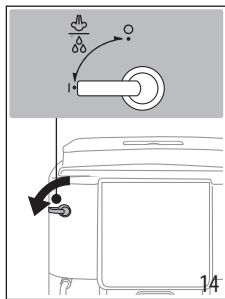
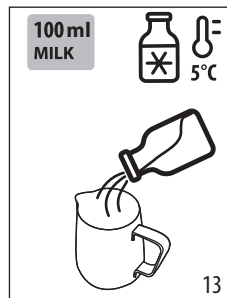
8.1 Яке молоко використовувати

Кількість молочної пінки залежить від:

- температури використовованого тваринного або рослинного молока (для найкращих результатів завжди використовуйте тваринне або рослинне молоко прямо з холодильника: 5 °C);
- типу тваринного або рослинного молока;
- використовованої марки;
- складу та поживної цінності.

8.2 Приготування капучино

1. Налийте в ємність приблизно 100 мл молока на кожну порцію капучино (13). Коли ви обираєте розмір ємності, беріть до уваги, що молоко подвоюється або потроюється в об'ємі.



2. Занурте капучинатор (A17) у ємність з молоком.
3. Натисніть кнопку : Пара (B8).
4. Зачекайте, поки індикатор, що відповідає кнопці «Пара» почне швидко блимати: тепер поверніть регулятор подачі пари/гарячої води (A19) в положення I (мал. 14).
5. Через декілька секунд з капучинатора почне виходити пара, яка перетворить молоко на густу пінку та збільшить його об'єм. Щоб отримати більш вершкову пінку, обертайте контейнер повільними рухами у напрямку вверх.
6. Коли піни буде достатньо, вимкніть подачу пари, повернувши регулятор у положення 0.
7. Приготуйте каву у великій чашці.
8. У каву додайте спінене молоко. Капучино готове. Додайте цукру за смаком, злегка посипте пінку какао-порошком.

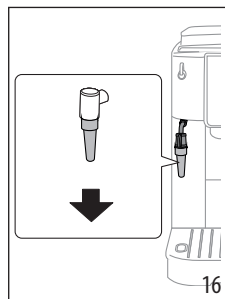
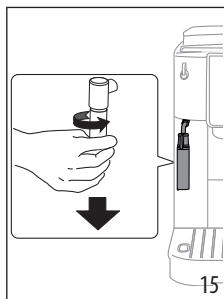
8.3 Очистіть блок подачі пари/гарячої води після використання

Щоразу під час використання очищайте блок подачі гарячої води/пари (A16), щоб запобігти накопиченню молочного осаду і уникнути його засмічення.

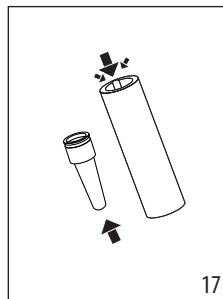
Небезпека опіків!

Під час очищення блоку подачі пари/гарячої води виділяється трохи гарячої води. Будьте обережні, щоб уникнути попадання бризок води.

1. Випустіть трохи води, повернувши регулятор пари/гарячої води (A19) в положення I. Потім перекрийте потік, повернувши регулятор у положення 0.
2. Зачекайте кілька хвилин, щоб блок подачі охолонув. Поверніть капучинатор (A17) проти годинникової стрілки та потягніть вниз, щоб вийняти (мал. 15).



3. Потягніть розпилювач (A18) донизу (рис. 16).
4. Переконайтеся, що два отвори, вказані стрілками на рис. 17 не засмічені. Якщо необхідно, почистіть його використовуючи зубочистку.



5. Знову вставте розпилювач та знову під'єднайте капучинатор до розпилювача, натискаючи вгору та повертаючи за годинниковою стрілкою, доки обидві деталі не зчепляться.

9. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ

Небезпека опіків!

В жодному разі не залишайте прилад без нагляду, коли подається гаряча вода. Трубка блоку подачі пари/гарячої води (A16) нагрівається під час використання.

1. Поставте ємність під блок подачі пари/гарячої води (якомога ближче, щоб уникнути бризок).
2. Поверніть регулятор пари/гарячої води (A19) в положення I (рис. 14).
3. Щоб перекрити подачу гарячої води вручну, поверніть регулятор пари/гарячої води в положення 0.

Будь ласка, зверніть увагу:

У режимі енергозбереження може пройти кілька секунд, перш ніж з'явиться гаряча вода, оскільки прилад повинен нагрітися.

10. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ

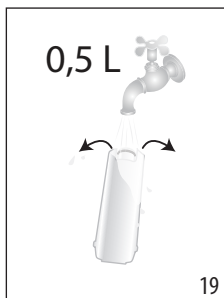
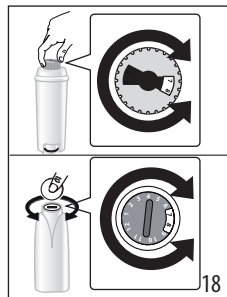
Щоб робочі характеристики машини залишалися незмінними з часом, ми рекомендуємо використовувати фільтр для пом'якшення води De'Longhi.

Для отримання додаткової інформації відвідайте веб-сайт www.delonghi.com.

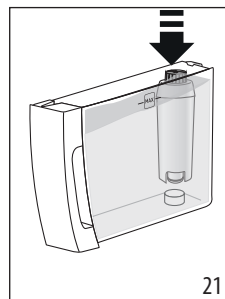
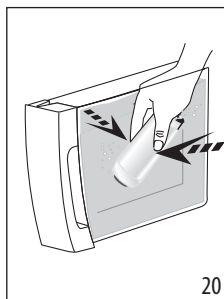
 **WaterFilter** EAN: 8004399327252

Для правильного використання фільтра, виконуйте нижченаведені інструкції.

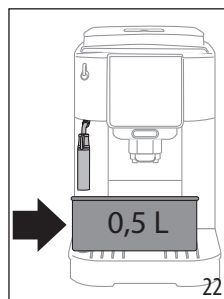
1. Витягніть фільтр з упаковки та поверніть індикатор дати так, щоб було видно два наступних місяці (рис. 18);



2. Щоб активувати фільтр, пропустіть воду з крану через центральний отвір у фільтрі, поки вода не почне виходити крізь бокові отвори приблизно протягом хвилини (рис. 19);
3. Витягніть контейнер з кавомашини та наповніть його водою; вставте фільтр у контейнер для води, повністю занурюючи його приблизно на десять секунд, нахилиючи його і злегка притискаючи, щоб вийшли повітряні бульбашки (рис. 20);



4. Вставте фільтр у його гніздо та натисніть повністю до упору (рис. 21);
5. Закрийте контейнер для води кришкою, потім встановіть його в кавоварку;
6. Встановіть порожній контейнер мінімальним об'ємом 0,5 літра під блок подачі гарячої води (рис. 22).



7. Дивіться інструкції в розділі «12. Меню Налаштування» щодо встановлення фільтра;
8. Індикатор, що відповідає кнопці «Пара»  почне швидко блимати: поверніть регулятор подачі пари/гарячої води (A19) в положення I (рис. 12);
9. Прилад подає гарячу воду, а потім автоматично зупиняється;
10. Індикатор, що відповідає кнопці «Пара»  почне швидко блимати: поверніть регулятор подачі пари/гарячої води в положення 0;
11. Тепер фільтр активовано і ви можете використовувати кавомашину.

Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо світлодіод, що відповідає кнопці  (B4) блимає швидко, натисніть кнопку. Це призведе до того, що внутрішні контури машини почнуть заповнюватися, видаляючи утворені бульбашки повітря, дозволяючи продовжити установку.

10.1 Заміна фільтру

Замініть фільтр, коли загориться індикатор  (B9).

1. Зніміть контейнер для води і відпрацьований фільтр;
2. Дотримуйтесь операцій, описаних у попередньому розділі, щоб активувати фільтр;
3. Перегляньте інструкції в розділі «12. Меню Налаштування», щоб налаштувати машину, і повторіть кроки з 8 по 11 попереднього розділу.

Будь ласка, зверніть увагу:

Через два місяці (див. індикатор дати) або якщо прилад не використовувався протягом 3 тижнів, фільтр слід замінити, навіть якщо повідомлення ще не з'явилося.

10.2 Зняття фільтру

Щоб продовжити використання приладу без фільтра, його необхідно вийняти та підтвердити його відсутність.

1. Зніміть контейнер для води і відпрацьований фільтр;

2. Див. Інструкції в розділі «12. Меню Налаштування» щодо налаштування машини.

Будь ласка, зверніть увагу:

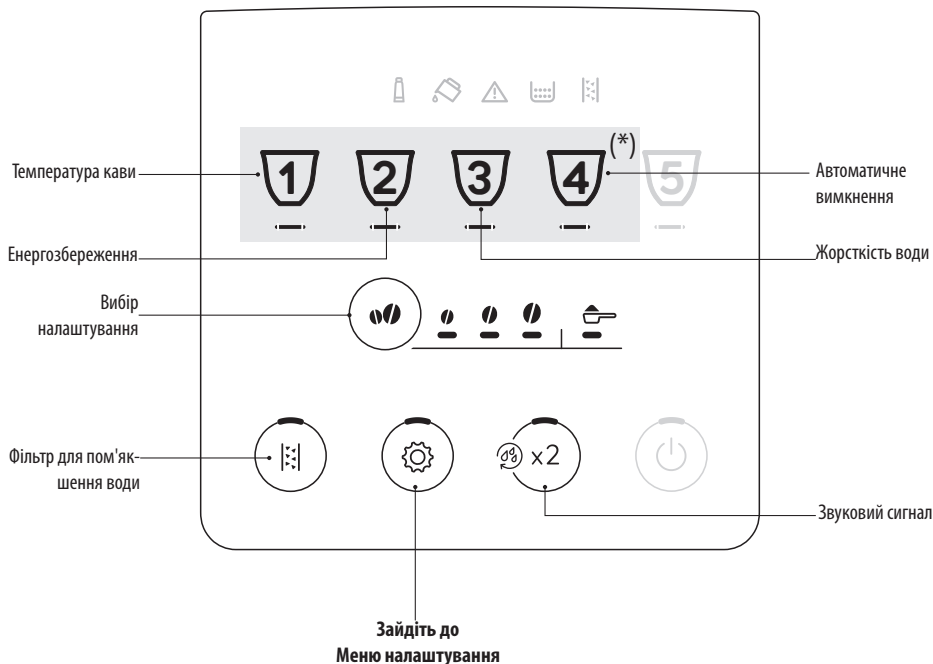
Через два місяці (див. Індикатор дати) або коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, фільтр слід замінити, навіть якщо повідомлення ще не відобразилось.

11. ПОРАДИ ЩОДО ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ

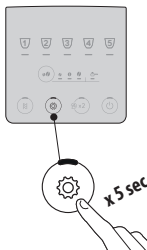
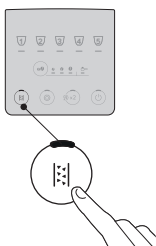
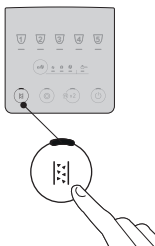
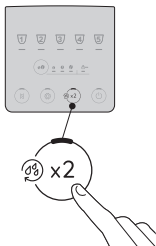
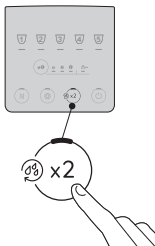
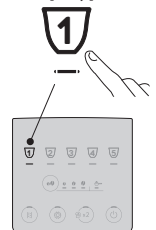
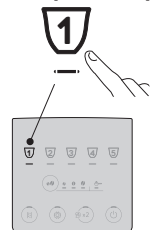
- Встановіть автоматичне вимкнення на 15 хвилин (див. «12. Меню Налаштування»);
- Активуйте енергозбереження (див. «12. Меню Налаштування»);
- Завжди виконуйте цикл видалення накипу за запитом машини.

12. МЕНЮ НАЛАШТУВАННЯ

Перебуваючи в меню, за допомогою активних кнопок виберіть відповідні функції:

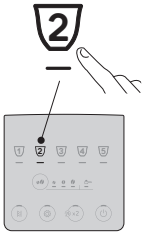
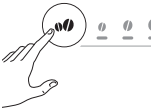
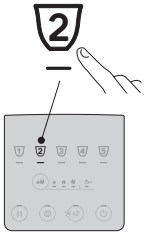
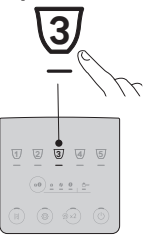
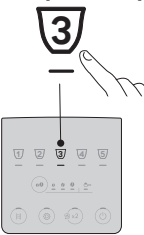
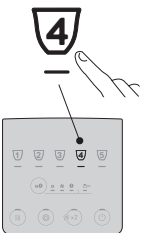
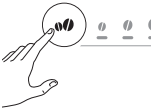
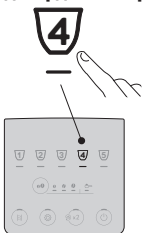
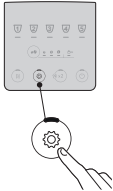


(*) Напої відрізняються залежно від моделі

1. Доступ до меню:			
		Натисніть і утримуйте кнопку  кілька секунд: кнопки налаштувань загоряються. Продовжіть, натискаючи кнопку, що відповідає параметру, який потрібно налаштувати.	
2. Відрегулюйте налаштування машини:			
Фільтр для пом'якшення води 	Натискайте кнопку міцності кілька разів, доки не загоряться світлодіоди, що відповідають потрібному налаштуванню 	ФІЛЬТР НА МІСЦІ 	Підтвердьте вибір 
Звуковий сигнал 	Натискайте кнопку міцності кілька разів, доки не загоряться світлодіоди, що відповідають потрібному налаштуванню 	ВКЛ 	Підтвердьте вибір 
Температура кави 	Натискайте кнопку міцності кілька разів, доки не загоряться світлодіоди, що відповідають потрібному налаштуванню 	НИЗЬКА 	Підтвердьте вибір 
		СЕРЕДНЯ 	
		Висока 	

→



Енергозбереження 	Натискайте кнопку міцності кілька разів, доки не загоряться світлодіоди, що відповідають потрібному налаштуванню 	ВКЛ  ВИМК 	Підтвердьте вибір 
Жорсткість води 	Натискайте кнопку міцності кілька разів, доки не загоряться світлодіоди, що відповідають бажаному рівню 	РІВЕНЬ 1  РІВЕНЬ 2  РІВЕНЬ 3  РІВЕНЬ 4 	Підтвердьте вибір 
Автоматичне вимкнення 	Натискайте кнопку міцності кілька разів, доки не загоряться світлодіоди, що відповідають бажаному налаштуванню часу 	15 ХВИЛИН  30 ХВИЛИН  1 ГОДИНА  3 ГОДИНИ 	Підтвердьте вибір 
3. Вихід з меню:			
	Натисніть кнопку . Машина знову готова до використання. Будь ласка, зверніть увагу: Прилад автоматично виходить із меню налаштувань, якщо протягом 30 секунд не буде жодної активності.		

12.1 Скинути до заводських налаштувань

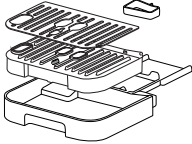
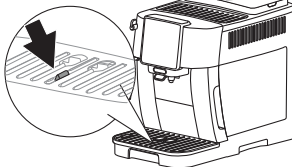
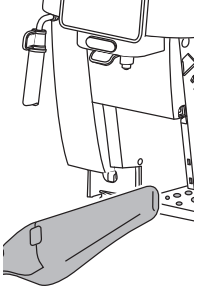
Переконайтеся, що машина знаходиться в режимі очікування (вимкнена, але підключена до електромережі).	
Натисніть кнопки, що відповідають напоям 1, 2 та та утримуйте протягом 5 секунд. Усі налаштування та кількість напою скидаються до значень за замовчуванням.	
Машина видає довгий звуковий сигнал, і всі індикатори блимають, що підтверджує скидання	

13. ОЧИЩЕННЯ КАВОМАШИНИ

Важливо!

- Для очищення кавомашини не використовувати розчинники, абразивні миючі засоби або спирт. Для суперавтоматичних кавомашин De'Longhi не потрібно використовувати хімічні засоби для чищення.
- Не використовувати металеві предмети для видалення накипу або кавового нальоту, оскільки вони можуть подрпати металеві або пластикові поверхні.

			Option 1		Option 2		
50°C	×	×	×	×	×	✓	✓
	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

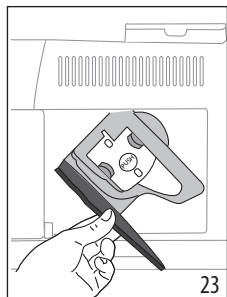
Компонент	Частота	Процедура
Контейнер для кавових відходів (A10) 	Коли загоряється індикатор  (B12), слід очистити контейнер для кавових відходів, в іншому випадку машина не приготує каву.	- Витягніть піддон для збору крапель (A11), спорожніть його та очистіть. - Спорожніть контейнер для гущі та ретельно почистіть, щоб видалити всі залишки, які могли зібратися на дні. - Перевірте піддон для конденсату (A21) (червоний) та спорожніть його при необхідності.
Прилад не можна використовувати для приготування кави, поки не буде очищений контейнер для кавової гущі. Навіть, якщо він не повний, повідомлення про очищення контейнера з'являється після 72 годин, після того, як було приготовано останню каву. Щоб 72 години були правильно пораховані, машину не слід відключати від електромережі.		
Компоненти піддону для крапель 	Піддон для крапель оснащено поплавковим індикатором червоного кольору (A12), що показує рівень води у піддоні. Перш ніж індикатор почне виступати з підставку для чашок (A13), піддон для крапель необхідно спорожнити та очистити 	- Вийміть піддон для крапель і контейнер для кавової гущі; - Зніміть підставку для чашок та решітку піддону для збору крапель, потім випорожніть піддон для збору крапель і контейнер для кавової гущі і промийте всі компоненти; - Перевірте піддон для конденсату, червоного кольору, і спорожніть його, якщо необхідно; - Поставте піддон для збору крапель разом з решіткою та контейнером для кавової гущі назад у прилад. При знятті піддону для крапель обов'язково завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він заповнений не повністю.
Всередині машини 	Періодично перевіряти (близько раз на місяць), щоб внутрішні частини машини (які можна дістати після зняття піддону для збору крапель), не були забруднені.	Вимкніть машину та відключіть її від електромережі. Під час очищення приладу ніколи не занурюйте його в воду. - Видаляйте відкладення кави щіточкою та губкою; - Видалити всі залишки за допомогою пилососа
Блоки подачі кави (A15) 	Регулярно чистіть блоки подачі кави (раз на місяць)	- Регулярно чистіть блоки для подачі кави за допомогою губки або тканини; - Перевірити, щоб отвори блоків подачі кави не були засмічені. Якщо необхідно - видалити залишки кави за допомогою зубочистки.

14. ОЧИЩЕННЯ ЗАВАРЮВАЛЬНОГО БЛОКУ

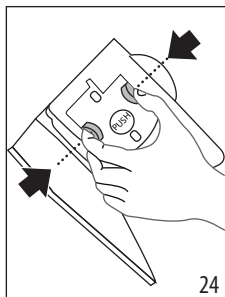
Важливо!

Заварювальний блок (A6) не можна витягти, якщо машина увімкнена.

1. Натисніть кнопку  (B1), щоб вимкнути машину;
2. Зніміть контейнер для води (A9);
3. Відкрийте дверцята заварювального блоку, розташовані з правого боку (рис. 23);



23



24

4. Натисніть дві кольорові кнопки всередину (рис. 24), одночасно потягнувши заварювальний блок назовні;
5. Намочити заварювальний блок у воді приблизно на 5 хвилин, потім промити під краном;

Важливо!

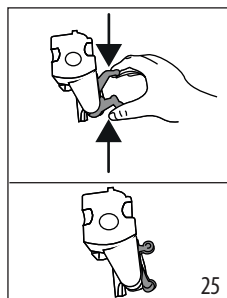
СПОЛІСКУВАТИ ЛИШЕ ВОДОЮ

БЕЗ МІЮЧИХ ЗАСОБІВ - НЕ В ПОСУДОМИЙНІЙ МАШИНІ

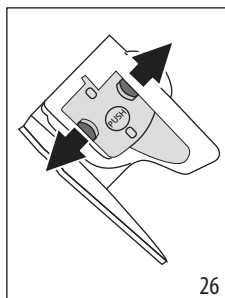
6. Не використовуйте миючі засоби під час чищення заварювального блоку, оскільки це може пошкодити його.
7. Використовуйте щітку, щоб видалити будь-які залишки кави з гнізда заварювального блоку, доступ до якого відкривається через дверцята заварювального блоку;
8. Після очищення, встановіть заварювальний блок у внутрішню опору, потім натисніть на значок PUSH, поки не почуєте клацання;

Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо заварювальний блок важко вставити, надайте йому правильне положення (до введення в прилад), натиснувши два важелі (мал. 25).



25



26

9. Після того, як заварювальний блок було вставлено, переконайтеся, що дві кольорові кнопки замкнулися (мал. 26);
10. Закрийте дверцята заварювального блоку;
11. Встановіть на місце контейнер для води.

15. ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ

- Перед застосуванням прочитайте інструкції та маркування на упаковці із засобом для видалення накипу.
- Використовуйте лише засіб для зняття накипу від De'Longhi. Використання невідповідних засобів для видалення накипу, а також неправильне видалення накипу, може призвести до виникнення дефектів, на які не поширюється гарантія виробника.
- Засіб для видалення накипу може пошкодити делікатні поверхні. Якщо засіб випадково розліється, одразу витріть його.

Для зняття накипу

Засіб для видалення накипу	Декальцинатор De'Longhi
Ємність	Рекомендований об'єм: 2 л
Час	~30хв

Важливо:

Якщо встановлений фільтр для пом'якшення води, його слід зняти перед додаванням розчину для очищення від накипу.

Після цього встановіть фільтр, починаючи з кроку 3

Видаляйте накип з машини, коли на панелі управління загориться індикатор  (B13).

Будь ласка, зверніть увагу:

- Після того, як цикл видалення накипу розпочався, його не можна переривати і його потрібно завершити повним циклом промивання. Зважаючи на це, переконайтеся, що є достатньо засобу для видалення накипу.

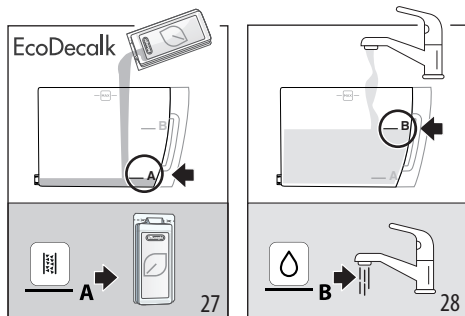
Виконайте наступні дії:

Крок 1: Для видалення накипу

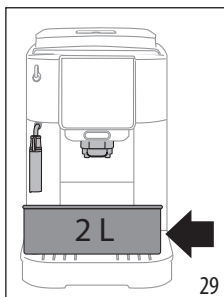


1. Натисніть кнопку  (B4) та утримуйте її не менше 5 секунд, поки відповідний світлодіод не почне швидко блимати. Загориться індикатор слабкої міцності, що вказує на виконання кроку 1 циклу видалення накипу;
2. Спорожніть піддон для крапель (A11) і контейнер для кавових відходів (A10) та встановіть їх на місце; пов-

- ністю спорожніть контейнер для води (A9) та зніміть фільтр пом'якшування води (якщо він встановлений);
- Залейте засіб для видалення накипу в контейнер для води, заповніть його до рівня **A** (що відповідає упаковці об'ємом 100 мл), як зазначено збоку (спереду) контейнера (рис. 27); далі додайте води (один літр) до рівня **B** (мал. 28); після чого встановіть контейнер для води у прилад;

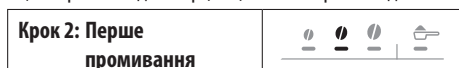


- Поставте порожню ємність об'ємом не менше 2 літрів під блоком подачі кави (A15) та під капучинатором (A17) (рис. 29).



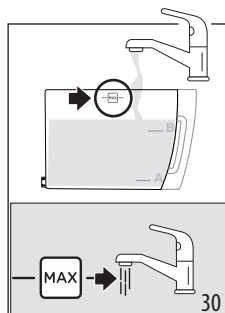
- Натисніть кнопку , щоб почати цикл видалення накипу.
- Через кілька секунд світлодіод, що відповідає , швидко блиматиме, вказуючи на те, що регулятор пари/гарячої води (A19) потрібно повернути в положення **I** (рис. 13).
- Приблизно протягом десяти хвилин машина автоматично робитиме паузи та подачу рідини з блоку подачі пари/гарячої води та блоку подачі кави.

Коли перший крок циклу видалення накипу буде завершено, загориться індикатор (B10) низького рівня води.



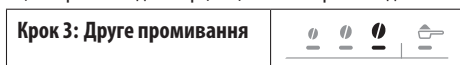
- Спорожніть ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу. Вийміть і спорожніть

контейнер для води, промийте під проточною водою, потім наповніть свіжою водою до рівня MAX (рис. 30) і перемістіть у машину; переставте ємність під блоки подачі;



- Натисніть кнопку , (яка швидко блимає), щоб почати промивання: блимає індикатор середньої міцності, вказуючи на виконання кроку 2 циклу видалення накипу;
- Машина автоматично продовжує промивання: світлодіод, що відповідає парі , швидко блимає, вказуючи на те, що регулятор подачі пари/гарячої води (A19) потрібно повернути в положення **0** (рис. 1);
- Приблизно через десять секунд, коли світлодіод, що відповідає парі , швидко блиматиме, поверніть регулятор подачі пари/гарячої води в положення **I** (рис. 14): рідина для промивання буде витікати з блоку подачі кави та пари/гарячої води;

Коли другий крок циклу видалення накипу буде завершено, загориться індикатор (B10) низького рівня води.



- Спорожніть ємність, яка використовувалася для збору води після першого промивання. Зніміть і спорожніть контейнер для води, потім наповніть свіжою водою до рівня MAX (мал. 30) і встановіть фільтр пом'якшування води, якщо він використовується; встановіть контейнер у машину та поставте знову ємність під блоки подачі;
- Натисніть кнопку , (яка швидко блимає), щоб почати промивання: індикатор сильної міцності блимає, вказуючи на виконання кроку 3 циклу видалення накипу; рідина для промивання буде витікати з блоку подачі пари/гарячої води;



- Коли загоряється світлодіод, що відповідає функції попередньо меленої кави, це означає, що цикл вида-

лення накипу було правильно завершено: Світлодіод, що відповідає парі  блимає, вказуючи на те, що регулятор подачі пари необхідно повернути в положення 0.

15. Загоряються індикатори контейнеру для кавових відходів (B12) та низького рівня води (B10). Спорожніть контейнер для кавових відходів та піддон для крапель, де збиралася частина промивної води; після цього наповніть контейнер для води.
16. Встановіть всі компоненти в машину.

Машина готова до використання.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Це нормально, якщо після процедури зняття накипу в контейнері для збору гущі з'явиться вода.
- Якщо після видалення накипу контейнер для води не був заповнений до рівня MAX, прилад пропонує провести третє промивання, щоб переконатися, що розчин для видалення накипу було повністю видалено з внутрішніх контурів машини.

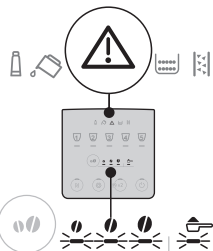
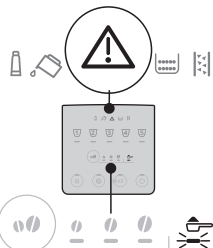
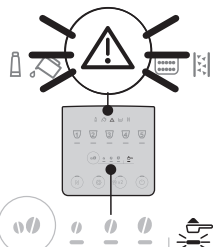
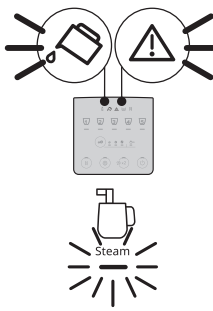
16. ПОЯСНЕННЯ ЗНАЧЕННЯ ІНДИКАТОРІВ

Індикатор / світлодіод	Значення
Світлодіоди напою блимають	Машина прогрівається: зачекайте
Світлодіоди напоїв і відповідних налаштувань постійно горять	Машина готова до використання: виберіть бажаний напій та відповідні варіанти
	Замініть фільтр (див. Розділ «10. Фільтр для пом'якшення води»).
	Недостатня кількість води в контейнері (A9): наповніть контейнер для води.

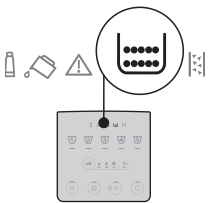
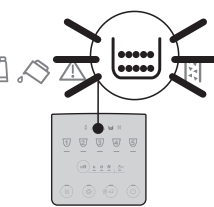
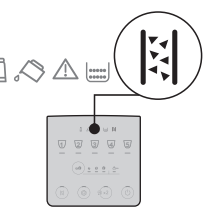
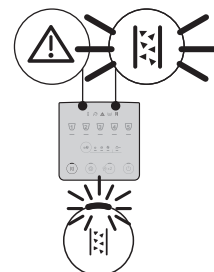


Індикатор / світлодіод	Значення
	Контейнер для води (A9) відсутній або розміщений неправильно: вставте контейнер правильно.
	Загальний аварійний сигнал: машина всередині дуже брудна. Ретельно очистіть машину. Якщо повідомлення відображається навіть після очищення, зверніться до Сервісного центру De'Longhi.
	Після очищення ви не вставили заварювальний блок (A6): вставте заварювальний блок, як описано в розділі «14. Очищення заварювального блоку».
	Немає кавових зерен: наповніть контейнер для кавових зерен (A3), потім натисніть будь-яку кнопку, щоб скинути аварійне повідомлення.
	Зерна занадто дрібно помелені, отже кави подається занадто повільно або взагалі не подається. Налаштуйте кавомолку (A2) (розділ «7.8 Регулювання помелу кави»).



Індикатор / світлодіод	Значення
	Було використано забагато кави. Виберіть більш м'який смак або зменште кількість попередньо меленої кави.
	Було обрано функцію попередньо меленої кави, але кави не була засипана у відповідну воронку (A4).
	Кава подається дуже повільно або краплями. Кава була помелена дуже дрібно. Використовуйте каву для кавомашин еспресо.
	Система водопостачання порожня. Натисніть кнопку «Пара».



Індикатор / світлодіод	Значення
	Контейнер для кавової гущі потрібно спорожнити (A10).
	Контейнер для кавових відходів (A10) відсутній або неправильно вставлений: вставте піддон для збору крапель разом з контейнером для кавової гущі та натисніть до упору
	Необхідно виконати процедуру видалення накипу (див. розділ «15. Видалення накипу»).
	Процедура видалення накипу перервана. Завершіть цикл, починаючи знову з кроку, позначеного світлодіодами вибору міцності.

17. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Нижче наведено перелік можливих несправностей.

Якщо проблему неможливо вирішити за допомогою цих вказівок, зверніться до Сервісного центру.

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Прилад не вмикається.	Прилад не підключено до мережі електроживлення.	Підключить вилку у розетку.
Кава не гаряча.	Чашки не були підігріті.	Нагрійте чашки, промивши їх гарячою водою (Зверніть увагу: можна використовувати функцію гарячої води).
	Внутрішній контур приладу охолонув, тому що пройшло 2/3 хвилини після приготування останньої кави.	Перед приготуванням кави натисніть кнопку  (B2) та утримуйте її кілька секунд, щоб запустити цикл промивання та нагріти внутрішні контури.
	Налаштування температури кави надто низьке.	Встановіть гарячішу температуру кави в меню налаштувань (див. «12. Меню Налаштування»).
	Потрібно видалити накип з приладу	Виконайте процедуру видалення накипу. Потім перевірте жорсткість води («4. Вимірювання жорсткості води») та переконайтеся, що налаштування машини відповідають місцевій жорсткості з мережі водопостачання («12. Меню Налаштування»).
Кава розбавлена і зовсім без пінки.	Кава була помелена дуже грубо.	Налаштуйте ступінь помелу («7.8 Регулювання помелу кави»). Ефект від налаштування буде видимий лише після приготування 2 порцій кави.
	Кава не підходить.	Використовуйте каву для кавомашин еспresso.
	Кава не свіжа.	Пачка кави відкрита занадто давно і втратила смак.
Кава подається дуже повільно або краплями.	Кава була помелена дуже дрібно.	Налаштуйте ступінь помелу («7.8 Регулювання помелу кави»). Ефект від налаштування буде видимий лише після приготування 2 порцій кави.
Машина не готує каву	У внутрішніх контурах виявлений бруд	Зачекайте, поки машина знову буде готова до використання, і перейдіть до вибору необхідного напою. Якщо проблема не усувається, зверніться до сервісного центру.
Кава не виходить з одного або з обох отворів блоку подачі.	Носики подачі кави засмічені.	Очистіть носики ганчіркою. При необхідності будь-які відкладення можна видалити зубочисткою.
		→

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Кава подається дуже водянистою.	Засмітилася воронка для меленої кави.	Відкрийте дверцята та за допомогою щітки почистіть воронку.
Заварювальний блок не витягається.	Машина не вимкнена.	Вимкніть машину, натиснувши кнопку  .
Після завершення циклу видалення накипу машина потребує подальшого промивання	Під час двох циклів промивань, контейнер для води не було наповнено до відмітки MAX	Почніть знову процедуру видалення накипу з «Крок 3: Друге промивання».
Молоко з великими бульбашками	Молоко недостатньо холодне або не частково знежирене або не знежирене.	Використовуйте знежирене або напів-знежирене молоко при температурі холодильника (прибл. 5° C). Якщо результат не такий, як ви бажали, спробуйте змінити марку молока.
	Капучинатор забруднився.	Вийміть компоненти та ретельно очистіть їх.
	Використовувалися рослинні напої.	Ефект сильно варіюється залежно від харчових властивостей напоїв.
Піддон для чашок зверху приладу гарячий	Деякі напої було приготовано у швидкій послідовності	
Машина видає звуки або невеликі хмаринки пари в той час, коли не використовується	Прилад готовий до використання, або нещодавно він був вимкнений, та конденсат крапає у гарячий випарник.	Це звичайне функціонування. Щоб знизити це явище, спорожніть піддон для збору крапель.
Прилад випускає струмені пари з піддону для крапель та/або на поверхні в місці розташування приладу залишається вода.	Решітка піддону для крапель не була вставлена на місце після очищення.	Переконайтеся, що решітка встановлена на місце в піддоні для крапель.

18. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Напруга:	220-240 V~ 50-60 Hz макс. 10 A
Потужність:	1450Вт
Тиск:	1,5 мПа (15 бар)
Об'єм контейнера для води:	1,8л
Розмір ДхГхВ:	240х440х350 мм
Довжина кабелю живлення:	1250 мм
Вага (залежить від моделі):	8,8 кг
Об'єм контейнеру для зерен:	250 г

De'Longhi залишає за собою право в будь-який момент змінювати технічні характеристики та стилізацію своєї продукції, не порушуючи її функціональність та якість.

